

15.—Echanges commerciaux du Canada par groupes principaux et degré de fabrication, selon leur origine, année fiscale terminée le 31 mars 1934.

NOTA.—Une analyse semblable pour l'année fiscale terminée le 31 mars 1933 paraît aux pages 786-787 du Rapport Annuel du Commerce du Canada, 1933, publié par le Bureau Fédéral de la Statistique.

Origine.	Importations pour la consommation.			Exportations de produits canadiens.		
	Du Royaume-Uni.	Des Etats-Unis.	Total.	Aux Royaume-Uni.	Aux Etats-Unis.	Total.
	\$	\$	\$	\$	\$	\$
D'origine agricole.						
1.—Produits des fermes canadiennes.¹—						
Récoltes—						
A l'état naturel.....	527,856	9,928,941	13,574,032	92,541,328	5,340,190	144,818,394
Partiellement transformés	4,305	56,044	207,481	1,415	2,734,177	3,022,221
Ouvrés ou en voie de fabrication.....	14,552,460	3,038,488	19,647,833	17,016,463	14,054,479	47,983,878
Totaux, récoltes canadiennes.	15,084,621	13,023,473	33,429,346	109,559,206	22,128,846	195,824,493
Élevage—						
A l'état naturel.....	2,118,253	2,497,350	8,548,688	6,061,148	5,092,787	12,698,697
Partiellement transformés.	5,445,148	2,404,206	9,645,154	2,422,990	734,911	3,618,592
Ouvrés ou en voie de fabrication.....	13,239,439	1,672,696	17,668,877	23,208,509	697,997	25,576,717
Totaux, élevage canadien....	20,802,840	6,574,252	35,862,719	31,692,647	6,525,695	41,894,006
Tous produits des fermes canadiennes—						
A l'état naturel.....	2,646,109	12,426,291	22,122,720	98,602,476	10,432,977	157,517,091
Partiellement transformés.	5,449,453	2,460,250	9,852,635	2,424,405	3,469,088	6,640,813
Ouvrés ou en voie de fabrication.....	27,791,899	4,711,184	37,316,710	40,224,972	14,752,476	73,560,595
Totaux, produits des fermes canadiennes¹.....	35,887,461	19,597,725	69,292,065	141,251,853	28,654,541	237,718,499
2.—Produits des fermes de l'étranger.—						
Récoltes—						
A l'état naturel.....	508,041	27,195,789	37,537,733	4,256	11,027	17,862
Partiellement transformés.	830,827	1,868,022	16,807,996	3,370	58,791	65,933
Ouvrés ou en voie de fabrication.....	18,116,700	8,460,969	44,963,824	3,476,891	680,384	12,284,606
Totaux, récoltes de l'étranger	19,455,568	37,524,780	99,309,553	3,484,517	750,202	12,368,401
Élevage—						
A l'état naturel.....	99,492	4,572,535	4,922,227	—	—	—
Partiellement transformés.	22,770	105,587	154,235	—	—	—
Ouvrés ou en voie de fabrication.....	348,743	1,055,309	3,114,395	289,965	4,986	1,563,780
Totaux, élevage de l'étranger	471,005	5,733,431	8,190,857	289,965	4,986	1,563,780
Tous produits des fermes de l'étranger—						
A l'état naturel.....	607,533	31,768,324	42,459,960	4,256	11,027	17,862
Partiellement transformés.	853,597	1,973,609	16,962,231	3,370	58,791	65,933
Ouvrés ou en voie de fabrication.....	18,465,443	9,516,278	48,078,219	3,766,856	685,370	13,848,386
Totaux, produits des fermes de l'étranger.....	19,926,573	43,258,211	107,500,410	3,774,482	755,188	13,932,181
3.—Tous produits des fermes—						
Toutes récoltes—						
A l'état naturel.....	1,035,897	37,124,730	51,111,765	92,545,584	5,351,217	144,836,256
Partiellement transformés.	835,132	1,924,066	17,015,477	4,785	2,792,968	3,088,154
Ouvrés ou en voie de fabrication.....	32,669,160	11,499,457	64,611,657	20,493,354	14,734,863	60,268,484
Totaux, toutes récoltes.....	34,540,189	50,548,253	132,738,899	113,043,723	22,879,048	208,192,894

¹ Dans cette classification, l'expression "Produits des fermes canadiennes" couvre, pour les exportations, toutes les denrées provenant à leur état brut de la ferme canadienne. Dans le cas des importations, elle couvre toutes les denrées dont la matière première est semblable à celles produites par les fermes canadiennes. L'expression "Produits des fermes de l'étranger" couvre, importations et exportations, les matières ou denrées qui ne sont pas produites au Canada, telles que le sucre de canne, le thé, le caoutchouc, le coton, la soie, etc